

<<文学翻译十讲>>

图书基本信息

书名：<<文学翻译十讲>>

13位ISBN编号：9787500101567

10位ISBN编号：7500101562

出版时间：1999-05

出版时间：中国对外翻译出版公司

作者：刘重德

页数：184

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<文学翻译十讲>>

### 内容概要

本书的内容包括鸣谢、翻译的性质、翻译的原则、翻译的忠实性、直译和意译、常用译法、怎样翻译英语定语从句、汉译英中的形象翻译和断句、文学风格的可译性、译诗问题、英诗汉译、马祖毅教授跋、顾延龄教授跋等详细内容。

## <<文学翻译十讲>>

### 作者简介

刘重德，1914年生于河南，1934-1938年北京大学、西南联大读书。

历任中央大学讲师，河南大学、国立师范学院、湖南大学副教授，现任湖现师范大学教授，兼任湖南省文史研究馆馆员、省译协名誉会长、中国英汉语比较研究会誉会长、中国大中华文库学术顾问等职。

专著有《英语AS的用法研究》、《翻译漫谈》、《文学翻译十讲》；文集有《浑金璞玉集》；译著有《爱玛》，《黑奴吁天录》缩写本，《瘾君子自由》、《进化论创始人——达尔文》；合译有《老马和小马》；译诗有《汉英对照千家诗》；校注《汉英四书》；主编《英汉语比较研究》、《三湘译论》、《英汉比较与翻译》、《英汉翻译例句词典》。

## <<文学翻译十讲>>

### 书籍目录

柳无忌教授序言

王宗炎教授前言

鸣谢

1、 翻译的性质

2、 翻译的原则

3、 翻译的忠实性

4、 直译和意译

5、 常用译法

6、 怎样翻译英语定语从句

7、 汉译英中的形象翻译和断句

8、 文学风格的可译性

9、 译诗问题

10、 英诗汉译

马祖毅教授跋

顾延龄教授跋

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>